

Welch Allyn®

H3+™

Digital Holter Recorder

Addendum to the Table of Messages

Manufactured by Welch Allyn, Inc. Skaneateles Falls, NY U.S.A.



CAUTION: Federal law restricts this device for sale to or on the order of a physician.



Instructs the user to either disconnect and reconnect the H3+ to the USB interface cable, or remove the battery and reinsert it into the battery compartment in order to clear the notification.



Weist den Benutzer an, das H3+ entweder vom USB-Schnittstellenkabel zu trennen und wieder anzuschließen oder die Batterie zu entfernen und sie wieder in das Batteriefach einzusetzen, um die Benachrichtigung zu löschen.



Indica al usuario que o bien desconecte el H3+ del cable de la interfaz de USB y vuelva a conectarlo, o que extraiga la batería y vuelva a insertarla en su compartimiento a fin de borrar la notificación .



Demande à l'utilisateur de déconnecter et de reconnecter le H3+ au câble d'interface USB ou de retirer la batterie et de la réinsérer dans le compartiment de la batterie afin d'effacer la notification.



Spiegare all'utente come scollegare e ricollegare il dispositivo H3+ al cavo dell'interfaccia USB oppure come rimuovere la batteria e reinserirla nello scomparto batteria per eliminare la notifica.



Orienta o usuário para desconectar e reconectar o H3+ ao cabo da interface USB, ou remover e recolocar a bateria no respectivo compartimento para limpar a notificação.



Utasítja a felhasználót, hogy csatlakoztassa le, majd újra a H3+ egységet az USB interfész kábelhez, vagy vegye ki és helyezze vissza az akkumulátort a rekeszbe az értesítés törlése céljából.



W celu skasowania komunikatu, zaleca się użytkownikowi odłączenie i ponowne podłączenie H3+ do kabla interfejsu USB lub wyjęcie baterii i ponowne włożenie jej do przedziału baterii.



Указывает пользователю либо отключить и снова подключить H3+ к кабелю USB, либо извлечь аккумулятор и снова вставить его на место, чтобы очистить уведомление.



Giver brugeren besked om enten at afbryde og tilslutte H3+ til USB-interfacekablet igen eller tage batteriet ud af batterirummet og genindsætte det for at fjerne meddelelsen.



Instruerar användaren att antingen koppla bort och återansluta H3+ till USB-gränssnittskabeln eller ta bort batteriet och sätta i det igen i batterifacket för att ta bort meddelandet.